



***Француско-српски односи у области дипломатије и медијског представљања:
историјско искуство и савремени изазови
(поводом 180 година француско-српских дипломатских односа)***



***Les relations franco-serbes dans le domaine de la diplomatie et de la représentation
médiate:***
l'expérience historique et les défis contemporains
(à l'occasion du 180^e anniversaire des relations diplomatiques franco-serbes)



26. и 27. јун 2019.
Београд, Србија

les 26 et 27 juin 2019
Belgrade, Serbie

Среда, 26. јун 2019.

10h

Свечано отварање

11h

Први панел

Како смо се упознали? Француско-српски односи у дугом 19. веку

Председавајући:

академик проф. др Мира Радојевић, проф. др Саша Марковић

Максим Рено, први секретар, Амбасада Француске у Србији

Процес који је 1839. довео до обнове француско-српских дипломатских односа

проф. др Димитрис Стаматодопулос, редовни професор, Универзитет Македонија,
Солун, Грчка

Француска и балканска Велика идеја: случај Грка и Срба

др Урош Татић, научни сарадник, Историјски институт, Београд, Србија

Помоћ Француске Србији у добијању градова 1867. године

МА Мари Аслер, докторанд, Универзитет у Лорени, Француска

***Дипломатија и индустријализација: француско-српски дипломатски односи између
1871. и 1914. године***

Дискусија

Пауза

12h15

Други панел

Француско-српски односи на почетку 20. века

Председавајући:

др Александра Колаковић, др Никола Питсос

МА Ксенија Смолковић, докторанд, Универзитет Сорбона Пантеон Париз I, Француска
***Од „Иманитеа“ до „Ла Кроа“: разноликост представљања Србије у француској
штампи (1903-1906)***

др Биљана Стојић, научни сарадник, Историјски институт, Београд, Србија
Француска политика током Скадарске кризе

др Јасмина С. Тирић, доцент, Институт за историју уметности, Филозофски факултет
Београд, Србија

***Један век књиге L'ancien art serbe: Габријел Мије и његови утицаји на изучавање
архитектуре средњовековне Србији***

Дискусија

13h 30

Пауза за ручак

15h

Трећи панел

Доба „братства по оружју“ и „вечитог пријатељства“

Председавајући:

др Јелена Тодоровић Лазић, проф. др Оливије Дар

др Душица Бојић, директор, Историјски музеј Србије, Београд, Србија
Аспекти сарадње Француске и Србије у Великом рату – поглед сто година касније

Проф. др Флорин Цуркану, редовни професор, Facultatea de Științe Politice a Universității
din București, Букурешт, Румунија

***Србофилија и франкофилија у Румунији током 1914– 1916: случај историчара
Николе Јорге***

МА Младен Лишанин, истраживач сарадник, Институт за политичке студије, Београд,
Србија

Балансирање претњи: Мала антанта и француска спољна политика између ратова

др Александар Лукић, научни сарадник, Институт за новију историју Србије, Београд,
Србија

Француски идејни утицаји међу српским републиканцима 1920–1926. године

Дискусија

Пауза

16h 30

Четврти панел

Француско-српски односи и изазови Другог светског рата

Председавајући:

проф. др Флорин Цуркану, МА Ксениа Смоловић

академик проф. др Мира Радојевић, редовни професор Филозофски факултет, САНУ,
Београд, Србија

Војни слом Француске и српска јавност (1940)

потпуковник доц. др Далибор Денда, Одељење за историју, Институт за стратегијска
истраживања, Београд, Србија

***Краљевина Југославија и француски планови о отварању балканског фронта
1939/40.***

др Ратомир Миликић, виши научни сарадник, Институт за савремену историју, Београд,
Србија

***Сарадња Владе Краљевине Југославије у емиграцији са Француском током Другог
светског рата***

Дискусија



Четвртак, 27. јун 2019. године

10 h

Пети панел

Француска и југословенски социјализам: француско-српски односи након 1945.

Председавајући:

проф.др Франк Жоржи, проф.др Франческо Ангелоне

пуковник Миљан Милкић, Одељење за историју, Институт за стратегијска истраживања, Београд, Србија

Војно-политички односи Југославије и Француске у контексту решавања Трићанске кризе (1945 – 1954)

др Александра Колаковић, научни сарадник, Институт за политичке студије, Београд, Србија

Представљање нове Југославије у Француској (1945–1973): дипломатија и култура

МА Наима Беркан, Paris IV-Sorbonne, UFR Etudes slaves, Париз, Француска
Француско-српски односи у области кинематографије: рецепција филма Сакупљачи перја Александра Петровића у Кану

МА Велимир Младеновић, докторанд, Универзитет у Поатјеу, Француска
„Отворен је нови музеј савремене уметности у Европи“. Рецепција класичне и савремене српске уметности у недељнику Француска књижевност (1958-1970)

Дискусија

Пауза

11 h 30

Шести панел

Десница и левица у Француској и Србији

Председавајући:

Проф. Ан Мадлан, МА Наима Беркан

проф. др Саша Марковић, Сорбона Париз IV, Париз, Француска
Француски интелектуалци и српски хуманистички марксисти

Франк Жоржи, професор, Универзитет Париз 1 Пантеон-Сорбона, Центар друштвене историје савременог света, Француска

Француска левица и југословенско самоуправљање: перцепције и трансфери (1948–1981)

проф. др Филип Марлијер, Лондон, Велика Британија
Француска крајња левица и југословенско самоуправљање

проф. др Оливије Дар, Сорбона Париз IV, Француска
**Француска националистичка десница и Србија
између Балканских ратова и '90-их година**

др Марко Пејковић, научни сарадник, Институт за политичке студије, Београд, Србија
**Утицај француског десничара Шарла Мораса на српског десничара Момира
Николића**

МА Душан Гујаничић, истраживач сарадник, Институт за политичке студије, Београд,
Србија
Десница у Србији и Француској – идеје, вредности, деловање

Дискусија

13 h 30

Пауза за ручак

15 h

Седми панел

Француско-српски односи: култура и наслеђе краја 20. века

Председавајући:

др Небојша Вукадиновић, МА Душан Гујаничић

Паскал Мадона, докторанд савремене историје на CHERPA (Веровања, Историја,
Простор, Политичка и административна регулатива)

**Француски ројалистички добровољци у служби обнове монархије у бившој
Југославији између 1991. и 1995.**

др Ан Мадлан, Центар за изучавање руског, кавкаског и средњеевропског простора,
Школа високих студија друштвених наука, Париз, Француска
**Модернизација, диверсификација, откривање. Преводилачка делатност између
Француске и Србије од 1991. године**

др Никола Питсос, INALCO, Париз, Француска
Српски фонд у BULAC-у: скица једне генеалогije

Дискусија

Пауза

16 h 15

Осми панел

Француска и Србија: аспекти савремених француско-српских односа

Председавајући:

др Марко Пејковић, МА Младен Лишанин

др Ђордано Мерлико, проф. др Франческо Ангелоне, Институт за политичке студије,
Рим, Италија

Економска криза и Балкан кроз призчу Француске и Италије

др Небојша Вукадиновић, Факултет политичких наука, Париз, Француска
Европска унија и Србија: простор и време

др Душко Лопандић, Министарство спољних послова Републике Србије
Француска и процес приступања Србије Европској унији

др Јелена Тодоровић Лазић, научни сарадник, Институт за политичке студије, Београд,
Србија

Европеизација јавне администрације у Србији – улога Француске

Дискусија

18h

Закључци конференције

Le mercredi 26 juin 2019

10h

Ouverture solennelle

11h

Première session

Comment on s'est connu? Les relations franco-serbes au long 19^e siècle

Présidents:

Mme Mira Radojevic, M. Sacha Markovic

Maxime Reynaud, 1^{er} secrétaire à l'Ambassade de France en Serbie

Le processus ayant conduit, en 1839, au rétablissement des relations diplomatiques franco-serbes

Dimitris Stamatopoulos, professeur, Université de Macédoine, Grèce

La France et la Grande idée balcanique: les cas des Grecs et des Serbes

Uroš Tatic, collaborateur scientifique, Institut d'histoire, Belgrade, Serbie

L'Aide de la France à la Serbie dans la prise des villes en 1867

Marie Hassler, Doctorante à l'Université de Lorraine, France

Diplomatie et industrialisation : les relations diplomatiques franco-serbes entre 1871 et 1914

Débat

Pause

12h 15

Deuxième session

Les relations franco-serbes au début du 20^e siècle

Présidents:

Mme Aleksandra Kolakovic, M. Nicolas Pitsos

Ksenia Smolovic, doctorante, Université Paris I Panthéon-Sorbonne, France

De L'Humanité à La Croix: diversité des représentations de la Serbie dans la presse française (1903-1908)

Biljana Stojic, collaborateur scientifique, Institut d'histoire, Belgrade, Serbie
La politique française pendant la crise de Skadar

Jasmina S. Ciric, professeure assistante, Institut d'histoire de l'art de la Faculté de philosophie de Belgrade, Serbie
Un siècle du livre L'ancien art serbe : Gabriel Millet et son influence sur l'étude de l'architecture de la Serbie médiévale

Débat

13h 30

Pause pour déjeuner

15h

Troisième session

L'âge des "frères d'armes" et de "l'amitié éternelle"

Présidents:

Mme Jelena Todorovic Lazic, M. Olivier Dard

Dusica Bojic, Directrice du Musée historique de Serbie, Belgrade, Serbie
Les aspects de la coopération entre la France et la Serbie dans la Grande guerre- un regard cent ans plus tard

Florin Turcanu, professeur, Faculté des sciences politiques, Université de Bucarest, Roumanie
Serbophilie et francophilie dans la Roumanie des années 1914-1916 – le cas de l'historien Nicolae Iorga

Mladen Lisanin, doctorant, chercheur-collaborateur, Institut d'études politiques, Belgrade, Serbie
Équilibrage des menaces: la Petite Entente et la politique étrangère française entre les deux guerres mondiales

Aleksandar Lukic, collaborateur scientifique, Institut d'histoire récente de Serbie, Belgrade
Les influences doctrinales françaises parmi les républicains serbes entre 1920 et 1926

Débat

Pause

16h 30

Quatrième session

Les relations franco-serbes et les défis de la Deuxième guerre mondiale

Présidents:

M. Florian Turcanu, Mme Ksenia Smolovic

Mira Radojevic, professeure, Faculté de philosophie, Académie serbe des sciences et des arts,
Belgrade, Serbie

Le désastre militaire de la France et l'opinion serbe en 1940

Lieutenant-colonel Dalibor Denda, Département d'histoire, Institut de recherches stratégiques,
Belgrade, Serbie

***Le Royaume de Yougoslavie et les plans français sur l'ouverture du front balkanique
1939/1940***

Ratomir Milikic, collaborateur scientifique supérieure, Institut d'histoire contemporaine,
Belgrade, Serbie

***La coopération entre le gouvernement du Royaume de Yougoslavie en exil avec la France
pendant la Deuxième guerre mondiale***

Débat



Le jeudi 27 juin 2019

10 h

Cinquième session

La France et le socialisme yougoslave: les relations franco-serbes après 1945

Présidents:

M. Frank Georgi, M. Francesco Anghelone

Colonel Miljan Milkic, Département d'histoire, Institut de recherche stratégique, Belgrade
Les relations militaro-politiques entre la Yougoslavie et la France dans le contexte de la résolution de la crise de Trieste (1945-1954)

Aleksandra Kolakovic, collaborateur scientifique, Institut d'études politiques, Belgrade, Serbie

La présentation de la nouvelle Yougoslavie en France (1945–1973): diplomatie et culture

Naïma Berkane, doctorante, Paris IV-Sorbonne, UFR Etudes slaves, Paris, France
Les relations franco-serbes au cinéma : la réception de J'ai même rencontré des Tsiganes heureux d'Aleksandar Petrović à Cannes

Velimir Mladenovic, doctorant, Université de Novi Sad (Serbie), Université de Poitiers (France)

Un nouveau musée d'art moderne en Europe. La réception des beaux-arts classiques et modernes serbes dans l'hebdomadaire Les lettres françaises (1958-1970)

Débat

Pause

11 h 30

Sixième session

La droite et la gauche en France et en Serbie

Présidents:

Mme Anne Madelain, Mme Naïma Berkane

Sacha Markovic, professeur, Paris IV-Sorbonne, UFR Etudes slaves Paris; Institut des sciences sociales du politique de Nanterre
Les intellectuels français et les marxistes humanistes français

Frank Georgi, Maître de conférences HDR. Université Paris 1 Panthéon-Sorbonne. Centre d'histoire sociale des mondes contemporains, France
Les gauches françaises et l'autogestion yougoslave : perceptions et transferts (1948-1981)

Philippe Marlière, professeur, University College of London, Grande-Bretagne
L'extrême gauche française et l'autogestion yougoslave

Olivier Dard, professeur, Paris IV-Sorbonne, France
Les droites nationalistes françaises et la Serbie entre les Guerres balkaniques et les années 1990

Marko PejkoVIC, collaborateur scientifique, Institut d'études politiques, Belgrade, Serbie
L'influence de l'homme de droite français Charles Maurras sur l'homme de droite serbe Momir Nikolic

Dušan Gujanicic, chercheur-collaborateur, Institut d'études politiques, Belgrade, Serbie
La droite en Serbie et en France- idées, valeurs, action

Débat

13 h 30

Pause pour déjeuner

15 h

Septième session

Les relations franco-serbes: culture et héritage du fin du 20^e siècle

Présidents:

M. Nebojsa Vukadinovic, M. Dusan Gujanicic

MA Pascal Madonna, Doctorant en histoire contemporaine au sein du CHERPA
(*Croyance, Histoire, Espace, Régulation Politique et Administrative*), centre de recherche
unique de Science Po Aix

Les volontaires royalistes français au service d'une restauration royale en ex-Yougoslavie, 1991-1995.

Anne Madelain, Centre d'études des mondes russe, caucasien et centre-européen; Ecole des
hautes études en sciences sociales, Paris, France
Moderniser, diversifier, se dépayser. Traduire entre la Serbie et la France depuis 1991.

Nicolas Pitsos, Centre des Recherches Europes-Eurasie (CREE), INALCO, Paris, France
Le fonds serbe à la BULAC: esquisse d'une généalogie

Débat

Pause

16h 15

Huitième session

France et Serbie: aspect des relations contemporains franco-serbes

Présidents:

M. Marko Pejčković, M. Mladen Lišanin

Giordano Merlino, Francesco Anghelone, Osservatorio sul Mediterraneo, Istituto di Studi
Politici "S. Pio V", Roma

La crise économique et les Balkans à travers le prisme de la France et de l'Italie

Nebojsa Vukadinovic, IEP Sciences Po Paris, Paris, France

L'Union européenne et la Serbie : espaces et temps

Dusko Lopandic, Ministère des affaires étrangères de la République de Serbie

La France et le processus d'adhésion de la Serbie à l'Union européenne

Jelena Todorovic Lazic, collaborateur scientifique, Institut d'études politiques, Belgrade

Européanisation de l'administration publique en Serbie - le rôle de la France

Débat

18h

Les conclusions du colloque

Организациони и научни одбор:

академик проф. др Мира Радојевић, САНУ, Филозофски факултет, Београд, Србија
(почасни председник)

проф. др Саша Марковић, Paris IV-Sorbonne, UFR Etudes slaves; Institut des Sciences
sociales du Politique de Nanterre, Париз, Француска
(председник)

др Александра Колаковић, научни сарадник, Институт за политичке студије,
Београд, Србија
(председник)

проф. др Филип Желез, Paris IV-Sorbonne, UFR Etudes slaves, Париз, Француска

проф. др Филип Кларе, Универзитет у Бордоу, Бордо, Француска

др Живојин Ђурић, научни саветник, Институт за политичке студије, Београд, Србија

проф. др Флорин Цуркану, Факултет политичких наука, Букурешт, Румунија

проф. др Димитрис Стаматопулос, Универзитет Македонија, Солун, Грчка

проф. др Филип Марлијер, University College of London, Велика Британија

др Ђордано Мерлико, Институт за политичке студије, Рим, Италија

др Јелена Тодоровић Лазић, научни сарадник, Институт за политичке студије, Београд,
Србија

МА Драган Траиловић, истраживач-сарадник, Институт за политичке студије, Београд,
Србија

МА Младен Лишанин, истраживач-сарадник, Институт за политичке студије, Београд,
Србија
(секретар)

МА Душан Гујаничић, истраживач-сарадник, Институт за политичке студије, Београд,
Србија
(секретар)

Comité organisationnel et scientifique:

professeure Mira Radojevic, Académie serbe des sciences et des arts, Faculté de philosophie,
Belgrade, Serbie
(président d'honneur)

Sacha Markovic, Paris IV- Sorbonne, UFR Etudes slaves, Institut des sciences sociales du
politique de Nanterre, Paris, France
(président)

Aleksandra Kolakovic, collaborateur scientifique, Institut d'études politiques, Belgrade,
Serbie
(président)

prof. Philippe Gelez, Paris IV- Sorbonne, UFR Etudes slaves, Paris, France

prof. Philippe Claret, Université de Bordeaux, France

Zivojin Djuric, conseiller scientifique, Institut d'études politiques, Belgrade, Serbie

prof. Florin Turcanu, Faculté de sciences politiques, Université de Bucarest, Roumanie

prof. Dimitris Stamatopoulos, Université de Macédoine, Thessalonique, Grèce

prof. Philippe Marlière, University College of London, Grande-Bretagne

проф. др Милош Ковић, Филозофски факултет, Београд, Србија

prof. Milos Kovic, Faculté de philosophie, Belgrade, Serbie

Dr. Giordano Merlicco, Institut d'études politiques, Rome, Italie

Jelena Todorović Lazić, collaborateur scientifique, Institut d'études politiques, Belgrade,
Serbie

Dragan Trailovic, chercheur-collaborateur, Institut d'études politiques, Belgrade, Serbie

Mladen Lisanin, doctorant, chercheur-collaborateur, Institut d'études politiques, Belgrade,
Serbie
(secrétaire)

Dusan Gujanicic, doctorant, chercheur-collaborateur, Institut d'études politiques, Belgrade,
Serbie
(secrétaire)

**Француско-српски односи у области дипломатије и медијског представљања:
Историјско искуство и савремени изазови
(поводом 180. година француско-српских дипломатских односа)**

Организатори:
Институт за политичке студије и Универзитет Сорбона Париз IV

Конференција је део заједничког пројекта српске и француске институције у оквиру билатералне сарадње између Републике Србије и Републике Француске у области научних и техничких истраживања „Партнерства Hubert Curien Павле Савић” (PHC).

Одржавање конференције су помогли:
Министарство просвете, науке и технолошког развоја Републике Србије
Амбасада Републике Француске у Србији
Француски институт у Србији

**Les relations franco-serbes en matière de diplomatie et de présentation médiatique :
L'expérience historique et les défis contemporains
à l'occasion du 180^e anniversaire des relations franco-serbes**

Organisateurs:
L'Institut d'études politiques de Belgrade et l'Université Paris-Sorbonne (Paris-IV)

Le colloque fait partie du projet commun dans le cadre de la coopération entre la République de Serbie et la République française en matière de recherches scientifiques et techniques « Partenariat Hubert Curien- Pavle Savic » (PHC).

La conférence était soutenue par:
Ministère de l'éducation, la science et le développement technologique de la République de Serbie
Ambassade de la République française en Serbie
Institut français de Serbie

